

Klagebach 33  
D-58579 Schalksmühle  
Telefon +49-(0) 23 55-82-0  
Telefax +49-(0) 23 55-82-105

www.rutenbeck.de  
mail@rutenbeck.de



**R - Control Plus IP4**

Montageanleitung / Installation instructions

**Sicherheitshinweise**

D

**Rechtliche Hinweise**

Diese Anleitung enthält u.a. wichtige Anmerkungen und Warnungen, deren Nichtbeachtung zu ernsthaften Personen- oder Anlagenschäden führen kann. Bitte lesen Sie die Anleitung vor Inbetriebnahme des Schaltaktor/-sensors und Meldegerätes **R-Control Plus IP 4** (im folgenden IP 4) aufmerksam durch. Ordnungsgemäßer Transport, korrekte Lagerung und Installation sowie sorgfältige Bedienung und Instandhaltung der Geräte sind entscheidend für den sicheren Betrieb.

**Spannungsversorgung**

Der IP 4 wurde für den Betrieb mit 230 V konzipiert.

- Arbeiten am Versorgungsnetz dürfen nur von autorisiertem Elektrofachpersonal ausgeführt werden!**
- Lebensgefahr durch elektrischen Strom! Bei allen Montagearbeiten schalten Sie zunächst die Netzspannung frei.**

**Gehäusetemperatur**

Für einen Betrieb im zugelassenen Temperaturbereich bis 40 °C darf der Gesamtstrom an allen vier Ausgängen in Summe 40 A nicht überschreiten. Für zwei nebeneinander liegende Ausgängen beträgt der zulässige Gesamtstrom 20 A.

**Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Der IP 4 darf nur wie in der Anleitung beschrieben verwendet werden. Er darf nur unbeschädigt und unter den angegebenen Umweltbedingungen eingesetzt werden. **Betreiben Sie das Gerät zu keinem anderen Zweck und nur in Innenräumen.**

- Alle Spezifikationen und mitgelieferte Software-Versionen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Bitte informieren Sie sich auf [www.rutenbeck.de](http://www.rutenbeck.de) über die aktuellen Dokumente und Software-Versionen des Gerätes.**
- Stellen Sie im Sinne der aktuellen Datenschutzrichtlinien sicher, dass nur autorisiertes Personal Zugang zu dem Gerät bzw. dem angeschlossenen Netzwerk hat. Verwenden Sie nur zertifizierte Kabel. Andere Kabel können Fehlfunktionen verursachen oder zur Zerstörung der Geräte führen.**

**Allgemeines**

Das Gerät ist ein universelles, IP-basiertes Schalt- und Meldegerät. Der 230 V Anschluss erfolgt über die abziehbare Steckklemme (F) mit zwei gekennzeichneten Steckkontakten – ebenso der Anschluss der potentialfreien Schaltausgänge über die Klemmen (E). Die seitliche Buchsenleiste (C) erlaubt den Anschluss von **R-Control Plus**-Zusatzgeräten wie z. B. der **R-Control Plus** Extension.

Der Anschluss des analogen Sensoreinganges 0–10 V oder 4–20mA erfolgt über die Schraub-Steckklemme (A), ebenso der Anschluss potentialfreier Kontakte über die Klemmen (B).

Die Anbindung an das Netzwerk erfolgt über die RJ45-Buchse mit integrierter LED-Anzeige (H) für Netzwerkfunktionen.

Über den Reset-Knopf (G) läßt sich das Gerät neu starten oder auf Werkseinstellungen zurücksetzen bzw. die interne API-Schnittstelle freischalten.

Alle Einstellungen und Programmierungen erfolgen per integriertem Web-Interface.

**Lizenzhinweise/Quellcode**

Teile der Firmware unterliegen der Lizenz von Drittanbietern.

**Lizenzinformationen**

Dieses Produkt enthält Software von Drittanbietern mit Lizenzbedingungen.

**Verfügbarkeit des Quellcodes**

Auf Anfrage senden wir Ihnen den gesamten Quellcode der lizenzierten Software zu – einschließlich aller Scripts, um die Kompilierung und Installation der Treiber zu steuern. Die vollständigen Angaben zu den Lizenzen finden Sie in separaten Dokumenten.

Informationen hierzu finden Sie auf [www.rutenbeck.de](http://www.rutenbeck.de)

**Safety Information**

GB

**Legal Information**

These instructions contain information such as important remarks and warnings that, if not observed, can lead to serious personal injuries or system damage. Please ensure that you read these instructions carefully before commissioning the switch actuator/sensor and signalling device **R-Control Plus IP 4** (subsequently referred to as IP 4). The correct transport, storage and installation as well as careful operation and maintenance of the device are decisive for safe operation of the device.

**Power supply**

The IP 4 has been designed for 230 V operation.

- Work on the power supply network may only be performed by authorised electricians.**
- Risk to life from electric current. Ensure that the power supply is disconnected before performing any assembly work.**

**Housing temperature**

The overall current to all four outputs may not exceed a total of 40 A during operation within the approved temperature range of up to 40 °C. The permissible overall current is 20 A for two adjacent outputs.

**Intended use**

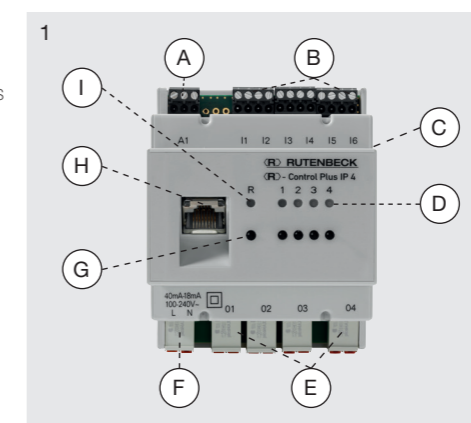
The IP 4 may only be used according to the descriptions contained in the instructions. The device may only be used provided that it is in a flawless condition and in the stated ambient conditions. **Do not use the device for any other purpose and ensure that it is only used indoors.**

- All specifications and supplied software versions are subject to change without notice. Please check [www.rutenbeck.de](http://www.rutenbeck.de) for the latest documents and software versions of the device.**

**In accordance with the current data privacy guidelines, ensure that only authorised personnel is given access to the device or the connected network.**

**Only use certified cables. Other cables may cause malfunctions or lead to the destruction of the devices.**

**General Information**



The device is a universal, IP-based switching and signalling device. The 230 V connection is provided via the removable plug terminal (F) with two labelled terminal contacts. Also the connection of the potential-free switching outputs via the terminals (E). The side female connector (C) allows the connection of **R-Control Plus** additional devices such as the **R-Control Plus** Extension.

Connection of the analog 0–10 V or 4–20mA sensor input takes place via the screw plug terminal (A), also the connection of potential-free contacts via the terminals (B).

The Connection to the network takes place via the RJ45 socket with integrated LED display (H) for network functions.

The device can be restarted or reset to factory settings or the internal API interface can be enabled via the reset button (G).

All settings and programming take place via the integrated web interface.

**License notices/code**

Part of this firmware is subject to third-party licences.

**License information**

This product contains software from third parties with licence conditions.

**Availability of the source codes**

Upon request, we will send you the entire source code of the GNU General Public License licensed software - including all scripts to control the compilation and installation of the drivers. Full details of the licenses can be found in a separate document.

Please go to [www.rutenbeck.de](http://www.rutenbeck.de) for more information.

**LED** (D)

Die LEDs (D, H und I) haben folgende Bedeutung:

LED und Farbe	Zustand	Bedeutung
1-4 (D)	grün - leuchtet - leuchtet nicht	Schaltausgang eingeschaltet Schaltausgang ausgeschaltet
RJ45 (H)	grün - leuchtet - blinkt schnell (ungleichmäßig) - flackert (gleichmäßig) - blinkt abwechselnd mit LED R	Keine Netzwerkverbindung Anzeige Link Aktivität Neustart des Gerätes Freigabe der API
R (I)	orange - blinkt (Herzschlag) - flackert (gleichmäßig) - blinkt abwechselnd mit LED RJ45	Normalfunktion Laden der Werkseinstellungen Freigabe der API

**Installation**

**Anschließen der Netzspannung**

**⚠ Lebensgefahr! Schalten Sie die Netzspannung vor dem Anschließen frei.**

Beachten Sie bei Arbeiten in und an elektrischen Anlagen die fünf Sicherheitsregeln nach DIN VDE 0105:

- 1 Freischalten
- 2 Gegen Wiedereinschalten sichern
- 3 Spannungsfreiheit allpolig feststellen
- 4 Erden und kurzschließen
- 5 Benachbarte unter Spannung stehende Teile abdecken.

Beachten Sie die Anschlussbilder 2 sowie 3 und schließen Sie die Netzspannung sowie die Schaltanschlüsse (Leiterquerschnitt maximal 2,5 mm<sup>2</sup>) mittels Klemmblock (F und E) entsprechend an.

Die Klemmen der Sensoreingänge (A und B) sind für einen Leiterquerschnitt von max. 1,5 mm<sup>2</sup> vorgesehen. Die Länge der Sensorleitung darf 100 m nicht überschreiten. Für den vereinfachten Anschluss verwenden Sie die (R)-Control Plus Adapter NTC (Temperaturmessung) oder 4-20 mA (2-Leiter Sensoradapter).

Um eine Beeinflussung des Netzwerks durch Störungen/Veränderungen im Bereich der 230 V Installation zu vermeiden, trennen Sie stets die Spannungsversorgung aktiver Komponenten sowie der Datenendgeräte (PC usw.) von denen anderer Verbraucher (z. B. Mikrowelle, Staubsauger). Verwenden Sie eigene Stromkreise, indem Sie z. B. einen Leitungstrenn- oder -schutzschalter einsetzen und ggf. einen geeigneten Überspannungsschutz (C-Ableiter). Kennzeichnen Sie den Stromkreis sowie die zugehörigen Steckdosen eindeutig, z. B. mit ‚EDV/DATA‘.

**Update Firmware**

**Werkauslieferung**

Bei Auslieferung ab Werk ist das Gerät mit der jeweils aktuellen Firmware ausgestattet. Durch Lagerung und Handelszyklen bedingt, kann es zwischenzeitlich neuere Versionen der Firmware geben.

Führen Sie ein Update durch, damit Ihr Gerät mit der neusten Firmware ausgestattet ist. Nur so ist ein ordnungsgemäßer Betrieb gesichert.

**Konfiguration**

Für individuelle Einstellungen verbinden Sie nun den IP 4 über ein Patchkabel mit der LAN-Schnittstelle Ihres PCs und konfigurieren Sie ihn nach Ihren Wünschen.

Sie erreichen das Gerät unter der  
**IP-Adresse:** http://192.168.0.6  
**Password:** admin

**⚠ Individualisieren Sie sofort bei der Erstkonfiguration mindestens das Passwort und den Key.**

Eine aktuelle, detaillierte Bedienungsanleitung erhalten Sie im Download-Bereich der Rutenbeck Homepage unter [www.rutenbeck.de](http://www.rutenbeck.de)

**LED** (GB)

The LEDs (D, H and I) have the following meaning:

LED and colour	State	Meaning
1-4 (D)	green - lights on - off	switching output on switching output off
RJ45 (H)	green - lights on - flashes quickly (unevenly) - flicker (evenly) - flashes alternately with LED R	no network connection shows link activity restarting the device unblocking of the API
R (I)	orange - flashing (heartbeat) - flicker (evenly) - flashes alternately with LED RJ45	normal mode loading the factory settings unblocking of the API

**Installation**

**Power supply connection**

**⚠ Danger to life! Isolate the power supply prior to connection.**

Follow the five safety rules according to DIN VDE 0105 when working in and on electrical plants.

- 1 Isolate
- 2 Secure against restart
- 3 Determine that the equipment is not live on all poles
- 4 Earth and short-circuit
- 5 Cover or cordon off adjacent parts that are live.

Please refer to connection diagrams 2 and 3, and connect the mains voltage and also the switched outputs (core cross-section maximum 2.5 mm<sup>2</sup>) using the terminal blocks (F and E) appropriately. The terminals for the sensor inputs (A and B) are designed for a core cross-section of max. 1.5 mm<sup>2</sup>. The sensor cable length may not exceed 100 m.

For simplified connection, use the (R)-Control Plus Adapter NTC (temperature measurement) or 4-20 mA (2-wire sensor adapter).

In order to prevent network impact caused by disturbances/changes in the area of the 230 V installation, always disconnect the power supply to active components as well as data end devices (PC, etc.) from those to other consumers (e. g. microwave, vacuum cleaner).

Always use independent circuits by utilising circuit breakers or circuit switches and, where necessary, a suitable surge protection device (C-conductor) for instance. Clearly label the circuit as well as the associated sockets, e.g. 'EDP/DATA'.

**Firmware update**

**Works delivery**

When delivered from the works the device is provided with the up-to-date firmware valid at that time. Storage and trade cycles mean that it is possible that new versions of the firmware are available. **You should carry out a firmware update so that your device has the newest firmware version installed. This is the only way to guarantee proper operation.**

**Configuration**

For individual settings, now connect the IP 4 to the LAN interface on your PC using a patch cable and then configure it to your requirements.

You can access the device using the  
**IP address:** http://192.168.0.6  
**Password:** admin

**⚠ During the initial configuration you should immediately individualise at least the password and the key.**

You can find an up-to-date, detailed operating manual in the download area of the Rutenbeck homepage at [www.rutenbeck.de](http://www.rutenbeck.de)

**Reset** (D)

Um das **Gerät neu zu starten**, drücken Sie den Reset-Knopf (G) für ca. acht bis zwölf Sekunden. Während des nachfolgenden Neustarts blinkt die LAN-LED in der RJ45-Buchse (H). Bei Betriebsbereitschaft blinkt die orangene LED im Sekundentakt (Herzschlag).

Um das **Gerät auf Werkseinstellungen** mit zugehöriger Firmware zurückzusetzen, drücken Sie den Reset-Knopf für ca. 18 bis 100 Sekunden. Während des Neustarts flackert die orangene LED (I). Bei Betriebsbereitschaft blinkt die orangene LED im Sekundentakt (Herzschlag).

Um die **API freizuschalten**, drücken Sie den Reset-Knopf zwischen ein bis fünf Sekunden. Die orangene LED und die LAN-LED (in der RJ45-Buchse) blinken abwechselnd für 60 Sekunden. Die API-Schnittstelle kann alternativ einmalig in der Systemsteuerung freigeschaltet werden.

**CE-Erklärung**

Wir, die Wilhelm Rutenbeck GmbH & Co. KG erklären in unserer alleinigen Verantwortung, dass sich dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und relevanten Vorschriften der zutreffenden EU-Richtlinien 2014/30/EU, 2014/53/EU, 2011/65/EU befindet.

Die vollständige CE-Konformitätserklärung finden Sie unter [www.rutenbeck.de](http://www.rutenbeck.de) im Download-Bereich.

**Entsorgung**

Das nebenstehende Symbol weist auf die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronikgeräten hin. Dieses Gerät sowie alle im Lieferumfang enthaltenen Elektronikteile dürfen gemäß europäischer Richtlinien und deutschem Elektro- und Elektronikgesetz nicht über den Hausmüll entsorgt werden.

Bringen Sie dieses Gerät nach Ende seiner Nutzung zu einem zuständigen Sammelsystem für elektrische und elektronische Altgeräte.

**Technische Daten**

<b>(R)-Control Plus IP 4</b>		
Schutzart	Polyamid / Polyamide (PA 6/6.6), IP20	Protection Class
Betriebstemperatur	-5 bis / to +40 °C	Operating temperature
Lagertemperatur	-40 bis / to +85 °C	Storage temperature
Digitaleingänge	5 V DC für potenzialfreie Kontakte	Digital inputs
Anschlüsse	Anschluss Spannungsversorgung 1 x 2-polig, schraubenlose Steckklemme / connection mains supply 1 x 2-pole, screwless plug terminal Anschluss Relaisausgänge 4 x 2-polig, schraubenlose Steckklemmen / connection relay outputs 4 x 2-pole, screwless plug terminals Anschluss A/D Eingänge 1 x 3-polig, Schraub-/Steckklemme / connection A/D inputs 1 x 3-pole, screw/plug terminal Anschluss digitale Eingänge 3 x 4-polig, Schraub-/Steckklemmen / connection digital inputs 3 x 4-pole, screw/plug terminal 1 x RJ45 Buchse / port	Connections
Spannungsversorgung / Relaisausgänge	Leiterquerschnitt max. 2,5 mm <sup>2</sup> / Cable diameter max. 2.5 mm <sup>2</sup>	Power supply / relay outputs
Sensoreingänge	Leiterquerschnitt max. 1,5 mm <sup>2</sup> / Cable diameter max. 1.5 mm <sup>2</sup>	Sensor input
Ethernet	IEEE 802.3U 100Base-TX / 10Base-TX	Ethernet
Kontaktbelastung	je / each 230 V / 16 A, cos φ = 1,0 je / each 230 V / 15 A, cos φ = 0,8 je / each 230 V / 14 A, cos φ = 0,6 je / each 230 V / 11 A, cos φ = 0,4 je / each 230 V / 6 A, cos φ = 0,2 max. 40 A Gesamtstrom bei 40 °C / max. 40 A total current at 40 °C max. 20 A bei benachbarten Kontakten / max. 20 A joining contacts	Contact load
Spannungsversorgung 230 V	100-240 V / 50-60Hz / 40 mA-18 mA	Power supply 230 V
Leistungsaufnahme	max. 4 VA	Power consumption
Luftfeuchtigkeit	5-95 % rHd nicht kondensierend / non-condensing	Humidity
Abmessungen	H x B x T / H x W x D: 90 x 72 x 59 mm (4 TE)	Dimensions
Gewicht	310 g	Weight

**Reset** (GB)

To **restart the device**, press the reset button (G) for about eight to twelve seconds. During the following restart, the LAN LED in the RJ45 socket (H) flashes. When ready for operation, the orange LED flashes every second (heartbeat).

To **reset the device** to factory settings with the associated firmware, press the reset button for approx. 18 to 100 seconds. During the restart the orange LED (I) flickers. When ready for operation, the orange LED flashes every second (heartbeat).

To **unlock the API**, press the reset button between one to five seconds. The orange LED and the LAN LED (in the RJ45 socket) flash alternately for 60 seconds. The API interface can alternatively be enabled once in the Control Panel.

**CE - Declaration of conformity**

We, Wilhelm Rutenbeck GmbH & Co. KG, declare under our sole responsibility that this device is in conformity with the essential requirements and the relevant regulations of the applicable EU-directives (2014/30/EU, 2014/53/EU, 2011/65/EU).

The complete Declaration of Conformity is available in the Download Section at [www.rutenbeck.com](http://www.rutenbeck.com)

**Disposal**

The adjacent symbol indicates separate waste collection for electrical and electronic devices. In accordance with EU-directives, all electrical and electronic devices with this symbol must be disposed in the corresponding separate waste collections and not in the domestic waste.

This device as well as all the electronic parts included in the delivery may not be disposed in the regular household waste but must be brought to a competent collection site after end of its use.